

CONSEIL MUNICIPAL

Compte rendu de l'assemblée mensuelle du 13 mai 1912

Son Honneur le Maire, M. L. A. Lavallée, occupe le fauteuil de la présidence.

Sont présents: MM. les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Tétreau, Létourneau, Mayrand, Emard, Bastien, Deguire, Turcot, Drummond, Larivière, Morin, Martin, Fraser, Séguin, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelaë, Macdonald, Ménard, Judge et MM. Ainey, Dupuis, Godfrey et Lachapelle, Commissaires.

Le procès-verbal de la dernière assemblée est lu et confirmé.

REQUETES

1.—De la Montreal Light, Heat & Power Co., informant le Conseil de son intention de poser des tuyaux souterrains.

2.—De M. Siméon Ste-Marie, pour ouvrir une cour à bois; de MM. Willie Frigon et Eugène Sansregret pour ouvrir des forges.

3.—Du "Mount Royal Tennis Club" pour construire une maison de club.

4.—De la "Montreal Jewish Milk Dealers Association" à l'effet d'être constituée en corporation.

5.—Du "Montreal Technical Institute" pour une souscription de \$5,000.

Renvoyées au Bureau des Commissaires.

6.—Du Comité du Centenaire de Cartier au sujet de la visite du Prince de Galles à Montréal.

7.—De l'Honorable G. E. Foster au sujet de la visite des Manufacturiers Anglais à Montréal.

Renvoyées à la Commission Spéciale des Réceptions.

8.—De M. F. H. Craig, faisant certaines suggestions concernant le trafic.

Renvoyée à la Commission de Législation.

9.—De la Société des Numismates et des Antiquaires protestants contre certains changements de noms de rues.

Renvoyée à la Commission Spéciale des noms de rues.

10.—De la Société Historique de la Louisiane, remerciant Son Honneur le Maire pour les bons sentiments qu'il lui a exprimés.

11.—De Madame C. M. Hays, remerciant le Conseil pour les marques de sympathie qu'il lui a témoigné.

Déposées aux archives.

12.—De MM. Veary and Payette, évaluateurs, transmettant l'évaluation de la propriété cédée à la Ville sur l'avenue Mnot-Royal "re" expropriations annuelles.

Sur proposition de M. l'échevin CLEMENT, appuyée par M. l'échevin TETREAU, il est

Résolu: Que ledit rapport soit confirmé et qu'il soit renvoyé à l'Inspecteur de la Ville et auxdits évaluateurs, avec instruction de répartir le coût des terrains cédés à la Ville, conformément à la Loi.

RAPPORTS.

13.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter un crédit de \$781,650.

M. l'échevin Poissant ayant demandé que l'étude dudit rapport soit remise et, un débat s'engageant, M. l'échevin Poissant ayant retiré son objection,

Sur proposition de M. l'échevin MARTIN, appuyée par M. l'échevin CLEMENT, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et déposé sur le bureau jusqu'à la prochaine séance et que d'ici là, le Contrôleur de la Cité reçoive instruction de faire distribuer aux membres du Conseil des copies du budget supplémentaire que le Bureau des Commissaires recommande au Conseil de voter.

14.—Du Bureau des Commissaires, pour acheter un terrain de M. Charles Larin au montant de \$35,000.

Sur proposition de M. l'échevin LARIVIERE, appuyée par M. l'échevin LETOURNEAU, il est

CITY COUNCIL

Report of monthly meeting held on the 13th May 1912.

His Worship the Mayor, Mr. L. A. Lavallée, in the chair.

Present: Aldermen L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Tétreau, Létourneau, Mayrand, Emard, Bastien, Deguire, Turcot, Drummond, Larivière, Morin, Martin, Fraser, Séguin, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelaë, Macdonald, Ménard, Judge, and Messrs. Ainey, Dupuis, Godfrey and Lachapelle, Commissioners.

The minutes of the last meeting were read and confirmed.

PETITIONS.

1.—From Montreal Light, Heat and Power Co. informing Council of its intention to lay underground conduits.

2.—From Mr. Siméon Ste-Marie to open a wood-yard; Messrs. Willie Frigon and Eugène Sansregret to open forges.

3.—From Mount Royal Tennis Club to erect a club house.

4.—From Montreal Jewish Milk Dealers Association to be incorporated.

5.—From the Montreal Technical Institute for a contribution of \$5,000.

Referred to the Board of Commissioners.

6.—From Committee of Cartier Centenary anent visit of Prince of Wales to Montreal.

7.—From Hon. G. E. Foster anent visit of British Manufacturers to Montreal.

Referred to the Reception Committee.

8.—From F. H. Craig, Esq., offering certain suggestions concerning traffic.

Referred to the Legislation Committee.

9.—From the Numismatic and Antiquarian Society protesting against certain changes of street names.

Referred to Special Committee on Street Names.

10.—From Louisiana Historical Society thanking His Worship the Mayor for sentiments expressed.

11.—From Mrs. C. M. Hays thanking Council for sympathy extended.

Filed of record.

12.—Messrs. Veary and Payette, Assessors, transmitting valuation of property ceded to the City on Mount Royal Avenue, "re" annual expropriations.

On motion of Ald. CLEMENT, seconded by Ald. TETREAU, it was

Resolved: That said report be confirmed and that the same be referred to the City Surveyor and said Assessors with instructions to apportion the cost of the land ceded to the City, the whole in accordance with the provisions of the law.

REPORTS.

13.—From Board of Commissioners, to vote an appropriation of \$781,650.

Ald. Poissant asked that consideration of said report be deferred and, a debate arising, Ald. Poissant having withdrawn his objection,

On motion of Ald. MARTIN, seconded by Ald. CLEMENT, it was

Resolved: That said report be received and laid on the table until the next meeting of the Council and that in the interval the City Comptroller be instructed to send copies of the supplementary appropriations as recommended by the Board of Commissioners to all the members of the Council.

14.—From Board of Commissioners, to purchase land from Mr. Charles Larin to the amount of \$35,000.

On motion of Ald. LARIVIERE, seconded by Ald. LETOURNEAU, it was